

ΣΤΕΓΗ ΚΑΛΩΝ ΤΕΧΝΩΝ ΚΑΙ ΓΡΑΜΜΑΤΩΝ

A N A M N H S T I K H
E K Θ E S I S

Κ. ΠΑΓΚΑΛΟΥ

τ. ΛΙΕΥΘΥΝΤΟΥ ΚΑΛΩΝ ΤΕΧΝΩΝ

A ΘΗΝΑ 1961



ΕΚΘΕΣΙΣ ΚΩΣΤΑ ΠΑΓΚΑΛΟΥ

ΟΡΓΑΝΩΤΙΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Αστεράδης Λαζαρίνωρ	Καυέλλης Όφιστης
Βασιλείου Σπυρίδων	Κατράκης Βάσπω
Γουναράκοπουλος Γεώργιος	Μητσούλης Γιάννης
Ζογγολόπουλος Γεώργιος	Σάχος Αντόνιος
Θεοδωράκοπουλος Αγγελος	Τάσσος Αλεξάνδρος

ΤΙΜΗΤΙΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Απάρτης Αθανάσιος	Μυρβήλης Στρατής
Βασιλός Ιελίνη	Ξερλούδης Στέλιος
Γραμματόπουλος Κωνσταντίνος	Παπανομπόσης Εύαγγελος
Δημαρχός Κωνσταντίνος	Παππάς Γιάννης
Καλλιγάρης Μαρίνος	Πολύτης Λίνος
Καραντινός Σωκράτης	Πουγρίδης Γεώργιος
Καρούζης Χρήστος	Πρεβελάκης Παντελής
Κατριβάνος Σπύρος	Σιδέρης Γιάννης
Κοκούλας Λέων	Σταμπολής Γεώργιος
Κουρνούπης Γεώργιος	Τσούχλος Βραστός
Μηλιάδης Τιάννης	Φαραντάτης Σπύρος
Μόραλης Γεώνης	Χατζηδάκης Μηνάλης

ΕΦΟΡΟΣ

Σταϊρος Δαλάκης



ΚΩΣΤΑΣ ΠΑΓΚΑΛΟΣ

ΚΩΣΤΑΣ ΠΑΓΚΑΛΟΣ

ΜΙΑ ΑΝΑΔΡΟΜΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ, σὰν αὐτὴ ποὺ
έγκαιωνάζουμε σήμερα, γι' ἄλλους μπορεῖ νὰ ἔχῃ
μόνον ίστορικὸ ἐνδιαφέρον, γι' ἄλλους μπορεῖ νὰ
εἶνε μιὰ νοσταλγικὴ, ἐπιστροφὴ στὴ μόλις περασμένη,
ἐποχὴ ποὺ ἡ Τέχνη ιρατοῦσε μιὰ διαλεκτικὴ σχέση μὲ
τὸ ἀντικείμενο καὶ μᾶς ἔκανε κοινωνούς τῶν ζωντανῶν
ἐντυπώσεων ποὺ ἀπεκόμιζε ὁ καλλιτέχνης ἀπ' τὰ πρά-
ματα καὶ τὴ φύση ποὺ μᾶς περιβάλλουν· καὶ ποὺ εἴτε τὸ
θέλουμε, εἴτε μή, ζοῦμε μέσα στὴν ἀτμόσφαιρά τους.

Γιὰ μᾶς δύμας εἶνε κάτι περισσότερο. Τὰ ἔργα αὐτὰ
δὲν μᾶς θυμίζουν μόνο μιὰ ἐποχὴ ποὺ ζήσαμε, κάποιο
σκοπὸ παλῆοῦ τραγουδιοῦ, ποὺ ὅλοι μας τὸν τραγουδή-
σαμε κάποτε· μᾶς ξαναζωντανεύουν ἐπίσης ἐναν ἀληθι-
νὸν ἀνθρωπὸ ποὺ σχετιστήκαμε μαζί του, ποὺ χαρήκαμε
τὴν ἀνθρωπιά του καὶ ποὺ — τὸ θυμόμαστε πολὺ καλά —
τὸν βρίσκαμε πάντα μπροστά μας σὰν ἀπαραίτητο καὶ
αὐτονόητο σύμβουλο γιὰ κάθε ζήτημα, γιὰ κάθε ἐνέρ-
γεια, γιὰ κάθε κίνηση ποὺ είχε μιὰ ὄποιαδήποτε σχέση
μὲ τὴν τέχνη τοῦ τόπου μας. Ἐπὶ τριάντα χρόνια, τίποτα
δὲ μποροῦσε νὰ γίνη στὸν τομέα αὐτό, χωρὶς νὰ ρωτηθῇ
ὁ Πάγκαλος. Είχε πάντα νὰ μᾶς προσφέρῃ μιὰ γνώμη
ζυγιασμένη καὶ ἀνυστερόβουλη, νὰ μᾶς κάνῃ μιὰ ὑπό-

δειξη γρήγορη και στὸ τέλος σ' αὐτὸν ἔπεφταν οἱ πιὸ κουραστικὲς καὶ ὑπεύθυνες ἐνέργειες γιὰ τὴν ἐπιτυχία σκοπῶν ποὺ ἐνδιέφεραν ὅλο τὸν καλλιτεχνικὸ μας κόσμο.

‘Ο ἀξέχαστος Κώστας ἦταν μιὰ δργανωμένη προσωπικότητα σὰν σκέψη, σὰν μόρφωση, σὰν θῆση. Σὰν ὑπαρξὴ ἦταν ἕνας ἀρχοντάνθρωπος ποὺ οἱ ρίζες του χώνονταν στὸ δέκατο ἔνατο αἰῶνα. Γεννήθηκε τὸ 1889 στὸ ‘Αργος, ὅλλα μικρὰς βρέθηκε στὴν Αἴγυπτο, ὅπου τελείωσε τὸ Γυμνάσιο. Άριστεύει ἔπειτα στὴ Νομικὴ Σχολὴ τοῦ Πανεπιστημίου ‘Αθηνῶν κι’ ἐξακολουθητικὰ στὴν Ecole des Sciences Politiques στὸ Παρίσι. Τὸν προσώριζαν γιὰ διπλωματικὴ καρριέρα. Ἀλλὰ ἦτανε καλλιτέχνης καὶ εἶχε τὸν εὐγενικὸ καὶ σεμνὸ μποεμισμὸ τῆς ἐποχῆς ἐκείνης, ποὺ δὲν ἔχει τίποτα κοινὸ μὲ τὸν θορυβώδη καὶ ξυνισμένον ὑπαρξισμὸ ποὺ γνωρίσαμε κατόπι. ‘Η καλόκαρδη εὐγένειά του, ἡ ἀπλῆ καὶ ζεστὴ ἀνθρωπιά του, ἡ γελαστή του σοβαρότητα, ὅλα του ἐργάζοντους ἀπὸ βαθιὰ καὶ εἰχαν ἔνα ἄρωμα.

‘Η καλλιτεχνικὴ του ἴδιότητα, συνταιριασμένη μὲ τὴ θεωρητικὴ του μόρφωσι καὶ τὶς διοικητικές του ἴκανότητες, τὸν ἔκαναν περιζήτητο στὰ προεδρεῖα τῶν καλλιτεχνικῶν συλλόγων. Ἀπὸ τὸ 1930 ποὺ γύρισε στὴν πατρίδα, βουτιέται δλόκληρος σὲ μιὰ δράση ποὺ δὲ σταματάει παρὰ μὲ τὸν ἀξαφνο θάνατό του τὸν Μάρτιο τοῦ 1960. Τριάντα δλόκληρα χρόνια. Ἰδρυτικὸ μέλος καὶ πρώτος γραμματέας τῆς ιστορικῆς «Ομάδας Τέχνης», Ἰδρυτικὸ μέλος τοῦ P.E.N. Club, γραμματέας τῆς Λέσχης Καλλιτεχνῶν ‘Ατελιέ, κοντά στὸν ‘Ανδρέα ‘Ανδρεάδη καὶ τὸν Πεπέ ‘Αργυρόπουλο, Ἰδρυτικὸ μέλος τοῦ περιοδικοῦ «Σήμερα» κοντά στὸν Ούρανη, καὶ ὅλους. Πρόεδρος τῆς ‘Ενώσεως Σωματείων Εἰκαστικῶν Τεχνῶν, ποὺ ἦταν

δικό του κυρίως έργο και πού πρόσφερε τόσες ύπηρεσίες, τήν έγκατέλειψε μόνον όταν πέτυχε τὸ σκοπό της, τήν ίδρυση τοῦ ἐπισῆμου Καλλιτεχνικοῦ Ἐπιμελητηρίου.

"Οταν τὸ 1937 διωρίστηκε τμηματάρχης τῶν Καλῶν Τεχνῶν στὸ Ὑπουργεῖο Παιδείας, δὲν βρέθηκε ἄνθρωπος σχετιζόμενος μὲ τὴν τέχνη ποὺ νὰ μὴ εὐχαριστήθηκε. Διευθυντὴς τῆς Ἰδιαὶς ὑπηρεσίας ἀργότερα, εἶνε ἔκεινος ποὺ κυρίως τὴν δργάνωσε καὶ τῆς ἔδωσε κατεύθυνσεις. Τὸ κῦρος του μέσα στὸ Ὑπουργεῖο εἶχε ἀνέβη πολὺ. Ἰδοὺ ἔνα παράδειγμα: "Οταν ἡ Ἀρχαιολογικὴ μας ὑπηρεσία παράδερνε κάποτε μὲ τὴν ἐσωτερική της φαγωμάρα καὶ δὲ μποροῦσε ν' ἀναδείξῃ ἔνα δικό της Διεύθυντή, ὁ Πάγκαλος παρακλήθηκε νὰ δεχτῇ αὐτὸ τὸ βάρος προσωρινά! Ἐκράτησε δυὸ χρόνια κι' αὐτὴ τὴ Διεύθυνση καὶ πολιτεύτηκε μὲ τόση κατανόηση καὶ τόσο τάκτη, ἀνάμεσα ἀπ' τὶς συμπληγάδες, ποὺ ἀπὸ καμμιὰ πλευρὰ δὲν ἀκούστηκε παράπονο. "Ἄς ὅμολογηθῇ κι' αὐτὸ πρὸς τιμὴ τῆς μνήμης του. Καὶ ὡς ἀρχαιολογικὸς σύμβουλος καὶ ὡς σύμβουλος τῆς Πινακοθήκης, εἶχε πάντοτε τὴν ἀνεξάρτητη γνώμη του ποὺ ἀκούγονταν μὲ προσοχή. Ἡ ίδρυση τῆς στέγης Γραμμάτων καὶ Τεχνῶν ἦταν κυρίως δικό του έργο καὶ αὐτὸς ἦταν ὁ Ηρόδορος της. Πόσο ἀναντικατάστατος ἦταν στὴν Διεύθυνση Καλῶν Τεχνῶν ὁ Πάγκαλος, φαίνεται κι' ἀπὸ τοῦτο: ἡ θέση του μένει ἀκόμη κενὴ ἀπὸ τὸ 1955 ποὺ τὸν πήρε τὸ δριον ἥλικιας.

'Αλλὰ οὔτε τότε σταμάτησε ἡ δράση του. Ἐδίδαξε Ἱστορία τῆς Τέχνης στὸ Τεχνολογικὸ Ἰνστιτοῦτο, μετέφρασε τὴν τετράτοιμη Ἱστορία τῆς Τέχνης τοῦ Reau, ἐπιμελήθηκε καλλιτεχνικὲς ἐκδόσεις, δργάνωσε διαλέξεις στὴ Στέγη, φιλοξένησε ξένους κι' εὗρισκε

καιρὸν νὰ ἐπισκέπτεται τὰ ἔργαστήρια τῶν νέων καλλιτεχνῶν μὲ τὴν καλὴ γνώμην καὶ τὸν καλὸν λόγο στὸ στόμα. Ἡταν ἀπὸ κείνους ποὺ ἐπωμίζονται καθήκοντα κι' εὐθύνες — ἀπὸ κείνους ποὺ ὑπηρετοῦν σκοπούς, χωρὶς νὰ τοὺς ἐκμεταλλεύονται. Άλλὰ ἐμένα μοῦ εἶνε ἀδύνατο ν' ἀποσιωπήσω τὸ ὄψιστο: 'Η ἀξιοπρέπεια τοῦ ἐσωτερικὰ ἐλεύθερου ἀνθρώπου καὶ ὁ θερμός του πατριωτισμός, τὸν ἔφεραν ἐνθουσιώδη ἐθελοντὴ στὶς γραμμὲς τῆς 'Εθνικῆς μας Ἀντίστασης. Μιὰ συχαμένη κατάδοση τὸν ἔκλεισε στὸ Χαϊδάρι κι' ὁ θεὸς μόνο τὸ ξέρει πῶς γλύτωσε. 'Ο περήφανος αὐτοσεβασμός του δὲν τοῦ ἐπέτρεψε ποτὲ νὰ φλυαρήσῃ για τὸ τὶ ἔκανε — γιὰ τὸ τὶ ἔπαθε. Ἡταν κι' αὐτὸν ἔνα βαρὺ καθήκον.

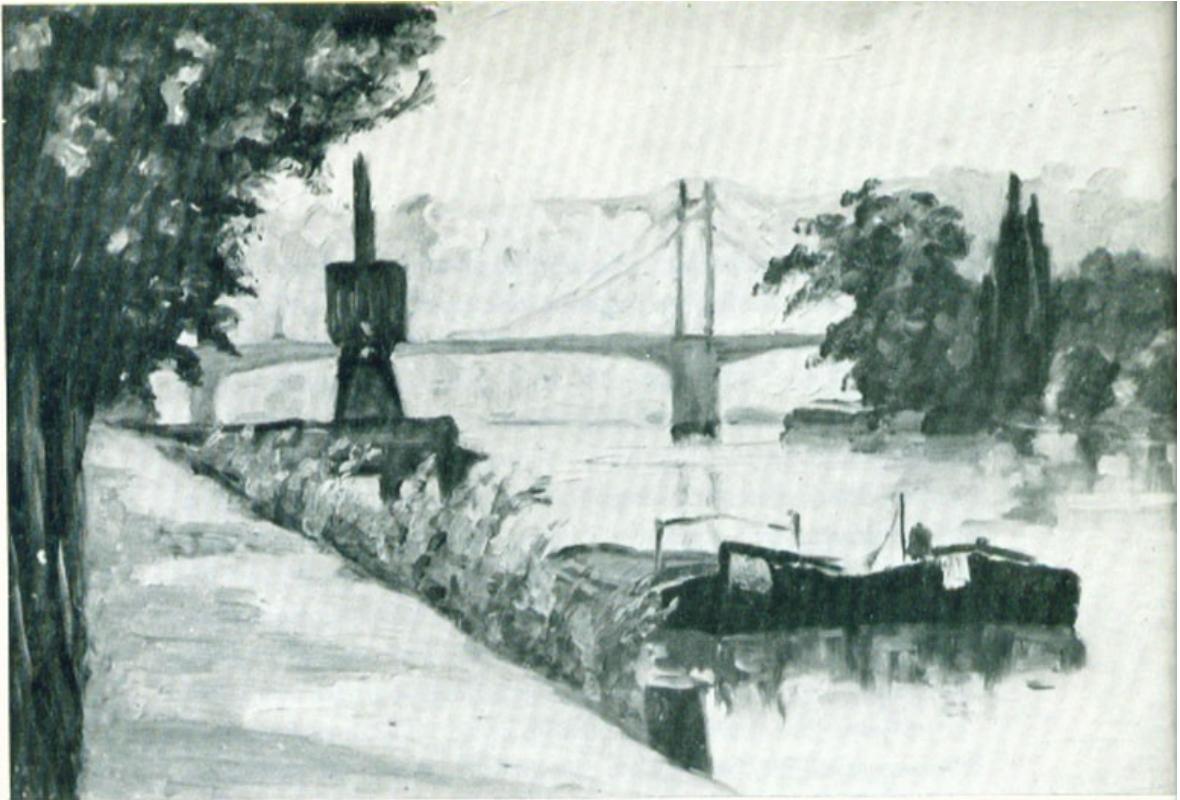
Στὴν τέχνη του ὑπάρχει ὁ ἀνθρώπος. Δὲν ἔκανε ποτὲ συστηματικὲς σπουδὲς σ' ἐπίσημες ἀκαδημίες. Άλλὰ δὲν ἦταν ἀσπούδαστος. Στὸ Παρίσι παρουσίασε ἔργα του στὰ διάφορα salons πάντοτε μ' ἐπιτυχία καὶ ἦταν ἀγαπητὸς καὶ διακρινόμενο μέλος τῆς 'Ομάδας « Quand Memé ».

Τὸ 1930 ἔκανε στὴν 'Αθήνα τὴν ἀτομική του ἔκθεση, ποὺ ἦταν καὶ ἡ μόνη. Σὲ δυαδικὲς διμοις ἐκθέσεις παρουσιάζονταν συχνά.

'Εμεῖς οἱ παληότεροι τὸ ξέρουμε τὸ ἔργο του καὶ τῷχουμε ἀγαπήσει. Άλλὰ δὲν πρόκειται γιὰ μᾶς. Γιὰ τοὺς νέους ποὺ θὰ τὸ γνωρίσουν τώρα θέλω νὰ πῶ δυὸ λόγια: Σταθῆτε μὲ σεβασμό. Δὲν πρόκειται γιὰ τεχνοτροπίες. 'Ο Πάγκαλος ζοῦσε μέσα στὸ κλῖμα τοῦ Γαλλικοῦ ἐμπρεσιονισμοῦ σὰν ἔνας περιπαθὴς καὶ νοσταλγικὸς ἐπίγονος. Σεῖς τραβᾶτε τὸ δρόμο σας. Προσέξτε διμοις αὐτὸν τὸ λιγοστὸ ἔργο. 'Ο Πάγκαλος δὲν ἔκανε μανιέρα, οὔτε μόδα. "Έχει τὴ φρεσκάδα καὶ τὴν ἀπλό-

τητα τῆς εἰλικρίνειας πού δὲ θέλει νὰ δείχνεται ἄλλη,
ἀπ' ὅ, τι εἶνε. Δὲν βρῆκε καὶ νούριους τρόπους ἔκφρασης —
βρέστε τους σεῖς, ἂν μπορεῖτε. Αὐτὸ δόμως τὸ ποικίλο
καλοδουλεμένο του πράσινο πού φτάνει ως τοὺς γκρί-
ζους τόνους, αὐτὰ τὰ παχύρρευστα ποτάμια, τὰ παληὰ
γεφύρια καὶ σπίτια, δὲν ἥταν κραυγὴς ἐρεθισμένης φαν-
τασίας, ἀλλὰ εἶναι σεμνὰ καὶ μυαλωμένα, κατακαθισμένα
βιώματα, γεμάτα εὐγένεια ψυχῆς, πού δὲ ζητοῦν νὰ ἔξα-
πατήσουν κανένα, πού δὲν προσπαθοῦν νὰ περάσουν τὴ
γυαλισμένη δεκάρα γιὰ ναπολεόνι. Εἶνε ζωγραφικὴ
ἀσύγχρονη. Ἄλλοι μόνον δόμως σὲ κείνη τὴ σύγχρονη
ζωγραφικὴ πού δὲ μπορεῖ νὰ ἐπιβιώσῃ σὰν ἀσύγχρονη.
Ἡ τέχνη δὲν εἶναι δημοσιογραφία. Τέλος μπορεῖ ἡ
δύναμη νὰ εἶνε λίγη. Ἀπὸ πίσω δόμως ὑπάρχει μιὰ προ-
σωπικότητα πού μᾶς δίνει ἔνα δίδαγμα: τῆς εὐσυνειδη-
σίας στὴ δουλειά. Μᾶς λέει πῶς τὸ ἔργο πρῶτ' ἀπ' ὅλα
εἶναι δουλειὰ κι' ἔνας πίνακας δὲν κρεμιέται ἀν δὲν εἶνε
στοχαστικὰ δουλεμένος ως τὴν ἄκρη. Ἡ Τέχνη, ἔχει τὴν
ἡθική της. Γι' αὐτὸ μπορῶ νὰ λέω ὅτι μέσα στὸ λιγοστὸ
αὐτὸ ἀσύγχρονο ἔργο ὑπάρχει ὁ ἀνθρωπος — καὶ λείπει
ὁ ταχυδακτυλουργός.

ΓΙΑΝΝΗΣ ΜΗΛΙΑΔΗΣ



Ε Λ Α Ι Ο Γ Ρ Α Φ Ι Ε Σ

1. Τὸ Πάρκο τοῦ Σαιν-Κλοῦ
2. Γέφυρα στὸν Σηκουάνα
3. Κήπος τοῦ Λουξεμβούργου
4. Λόρδος στὴν Νορμανδία
5. Σλέπια στὸν Σηκουάνα α'.
6. Σλέπια στὸν Σηκουάνα β'.
7. Τὸ σπίτι στὸ δάσος α'.
8. Τουλίπες



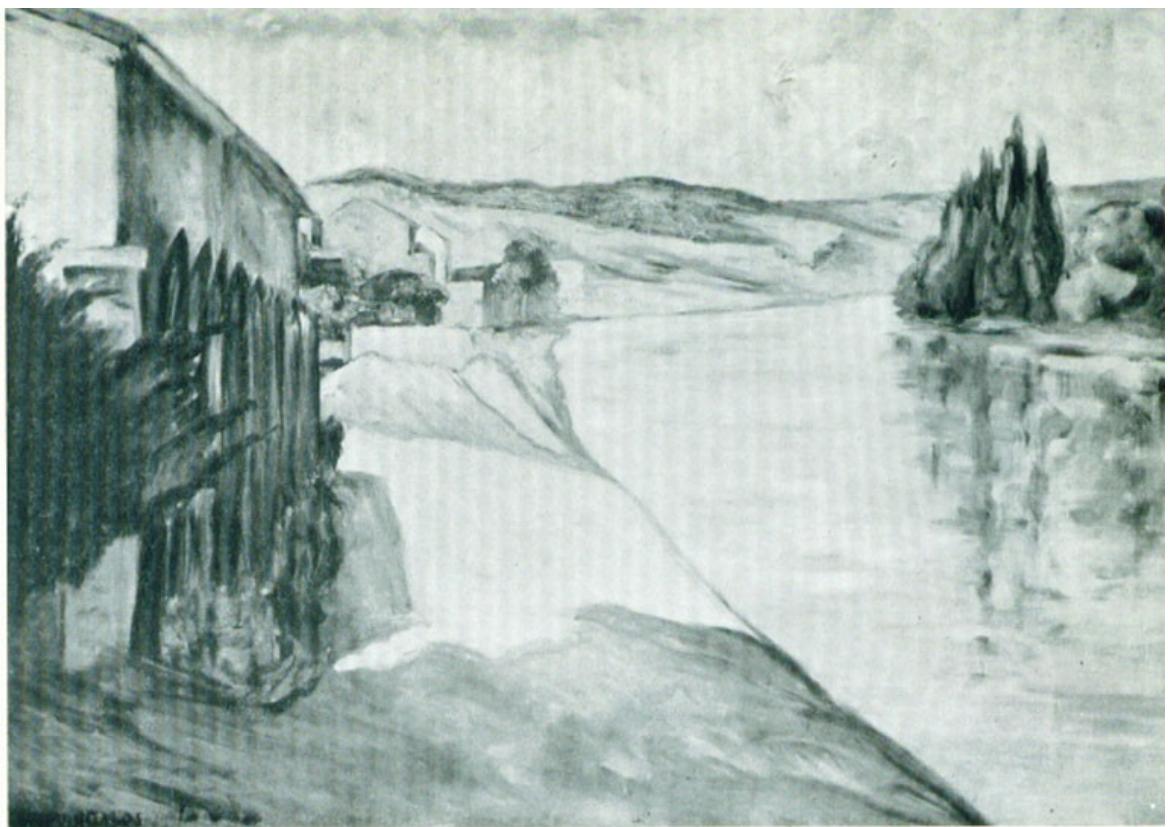
9. Νεκρὰ φύσις
10. Νεκρὰ φύσις
11. Παρίσι
12. Τοπεῖο στὸν Σηκουάνα
13. Ἡ γυναικα μὲ τὸν κρίνο
14. Σηκουάνας
15. Τοπεῖο μὲ ὑδραγωγεῖο
16. Πρωΐνὸ στὸ ποτάμι
17. Ὁ τοῦχος
18. Ἀθήνα



19. Τοπεῖο
20. Τοπεῖο στήν Ile - de - France
21. Τὸ ποτάμι
22. Ἰτιὲς
23. Προσωπογραφία
24. Σπιτάκια στὸν Ἀγιο Λουκᾶ
25. Στὸν κῆπο τοῦ σπιτιοῦ (Σαὶν Κλοῦ)
26. Σλέπια κοντὰ στὸ Σαὶν - Κλοῦ
27. Σλέπια καὶ γέφυρα στὸν Σηκουάνα
28. Ψαρᾶς στὸν Σηκουάνα



29. Λουλούδια α'.
30. Λουλούδια β'.
31. Πρωτινὸ στὸν Σηκουάνα
32. Νορμανδία
33. Τὸ σπίτι στὸ δάσος β'.
34. Τὸ κόκκινο σπίτι
35. Τολεῖο
36. Μονμάρτρη
37. Θημονιὲς στὴν Νορμανδία
38. Ἡ μπόρα



- 39. Τοπεῖο
- 40. Παρίσι
- 41. Τοπεῖο
- 42. Τοπεῖο
- 43. Νεαρὰ Φύση

Π Α Σ Τ Ε Α

- 44. Φροντά α'.
- 45. Φροντά β'.



46. Δρόμος στὸ Σαὶν - Κλοῦ

47. Στὰ Καὶ τοῦ Παρισιοῦ

48. Σχέδιο

Α Κ Ο Υ Α Ρ Ε Λ Α Ε Σ

49. Δρόμος μὲ τὸ κόκκινο σπίτι

50. Κῆπος στὸν "Άγιο Λουκᾶ α'".

51. Κῆπος στὸν "Άγιο Λουκᾶ β'".